ELECTIONS LEGISLATIVES 1958 | Département de la Moselle

Circonscription de Forbach

Parti Communiste Français

Electrices, Electeurs,

Le Parti Communiste Français remercie les électeurs qui malgré une campagne anti-communiste effrénée des partis de la réaction ont accordé au premier tour de scrutin leur confiance à notre parti, qui reste de ce fait le premier parti de France et la force la plus efficace pour tous les démocrates.

Aidés par la politique de division des socialistes et des radicaux, les forces réactionnaires ont par rapport aux élections de 1956 pu améliorer leur position.

Cela signifie que la crise économique qui menace, devrait être supportée par les seuls travailleurs.

Dans les circonscriptions dominées par l'industrie houillière le premier tour démontrait cette tendance et l'injustice du scrutin d'arrondissement permettra de faire désigner un député par une minorité des électeurs, alors que la majorité sera sans député.

Face à l'actuel crise économique et face à l'inégalité des forces politiques dans l'Assemblée Nationale, la classe ouvrière et les couches laborieuses seront obligées dans l'avenir encore plus que par le passé de défendre leurs intérêts par l'action unie.

Soucieux de freiner l'action revendicative des travailleurs, la direction des charbonnages a tenu à envoyer au Parlement un député. A Forbach, c'est le MRP Engel qu'elle a choisi, et la direction des mines avec l'agent, le sénateur Bousch, a manœuvré pour qu'il ne lui soit opposé aucun candidat de droite qui puisse le menacer.

Dans les circonscriptions de Boulay-St-Avold

les mines ont désigné l'ingénieur divisionnaire Félix MAYER pour tromper les électeurs

Le MRP ne veut pas faire payer les riches

M. Engel a défendu publiquement à Merlebach l'actuel prix de vente du charbon aux De Wendel et Cie à raison de 4.720 frs par tonne, c'est-à-dire 335 frs en-dessous du prix de revient. Voilà la source du déficit de 9 milliards enregistré par la houillière, qui accentue et exploite les mineurs, les envois à la mort pendant que les contribuables et les consommateurs de charbon domestique payent les frais d'une telle injustice.

MM. Engel et Félix Mayer font le silence sur les bénéfices annuels réalisés. Par exemple dans la métallurgie : 1 milliard chez Schneider, Knutange, 5,48 milliards chez SIDELOR, 1,29 milliards chez Lorraine-Escaut, 25 milliards pour les mines de fer. Le MRP pour favoriser les intérêts des grands capitalistes, est partisan de la guerre d'Algérie. du réarmement allemand, de l'hégémonie de l'Allemagne de Bonn en Europe Occidentale et de notre soumission aux impérialistes américains.

NOTRE PROGRAMME

tient compte de l'actuel situation. Le rassemblement au 2ème tour des voix ouvrières et démocratiques sur notre programme minimum jettera les bases pour l'unitéde toutes les forces démocratiques. Chaque voix accordé au programme de notre parti comptera sur le plan national et renforcera la position de la classe ouvrière et de tous les travailleurs au parlement et partout ailleurs.

Pour une politique de paix et de progrès social

VOTEZ

Pierre Muller

Mineur-Charbon / Membre du Comité Central
Ancien Député

et son remplaçant :

Robert DAHLEM

Conseiller municipal de Sarralbe

PAS D'ABSTENTIONS!

ICAL - Strasbourg

Vu le candidat

ELECTIONS LEGISLATIVES 1958 — Département de la Moselle

Circonscription de Forbach

Parti Communiste Français

Wählerinnen, Wähler,

Die Kommunistische Partei Frankreichs bedankt sich bei ihren Wählern, die im ersten Wahlgang durch ihr Vertrauen wiederum bestätigten, dass trotz der heftigsten anti-kommunistischen Kampagne der gesamten Reaktion, unsere Partei die erste Partei Frankreichs und die stosskräftigste der demokratischen Kräfte bleibt.

Begünstigt durch die Spaltungsarbeit der sozialistischen und radikal-sozialistischen Führer, sehen wir im Verhältnis zu 1956, im ganzen Lande die Stärkung der reaktionären Kräfte, was gegenüber der drohenden Wirtschaftskrise die Lösung derselben auf dem Rücken der Arbeiterklasse und aller Werktätigen bedeutet.

Der erste Wahlgang im Kreis Forbach und Boulay, beherrscht von der Kohlenindustrie, bestätigen erstens diese Tendenz und zweitens die Ungerechtigkeit des Wahlsystems, weil im zweiten Wahlgang bestimmt ein Député von einer Minderheit gewählt wird und die Mehrheit ohne Vertretung bleibt.

Auf Grund dieser gegebenen Wirtschaftssituation und der ungerechten Verteilung der politischen Kräfte in der Assemblée Nationale, werden die Arbeiterklasse und alle werktätigen Schichten noch mehr als in der Vergangenheit gezwungen sein, ihre Interessen durch die Aktionseinheit zu verteidigen.

Der MRP ist die Partei des Grosskapitals und des Grubenpatrona s

Um ihren Député in der Assemblée Nationale zu haben und gleichzeitig den Forderungskampf der Arbeiter am besten bremsen zu können, hat die Grubendirektion den MRP-Kandidaten M. Engel in Forbach als ihren Mann ausgesucht. Die Grubendirektion und ihr anderer Agent, Sénateur Bousch, haben gut manövriert und ihm nur einen Rechtskandidaten zweiten Ranges gegenübergestellt. Im Wahlkreis Boulay—St-Avold hat die Grube ihren Ingénieur-Divisionnaire Félix Mayer bestimmt, um die Bergarbeiter irrezuführen.

Le MRP ne veut pas faire payer les riches

M. Engel a défendu publiquement à Merlebach l'actuel prix de vente du charbon aux De Wendel et Cie à raison de 4.720 frs par tonne, c'est-à-dire 335 frs en-dessous du prix de revient. Voilà la source du déficit de 9 milliards enregistré par la houillière, qui accentue et exploite les mineurs, les envois à la mort pendant que les contribuables et les consommateurs de charbon domestique payent les frais d'une telle injustice.

MM. Engel et Félix Mayer font le silence sur les bénéfices annuels réalisés. Par exemple dans la métallurgie : 1 milliard chez Schneider, Knutange, 5,48 milliards chez SIDELOR, 1,29 milliards chez Lorraine-Escaut, 25 milliards pour les mines de fer. Le MRP pour favoriser les intérêts des grands capitalistes, est partisan de la guerre d'Algérie. du réarmement allemand, de l'hégémonie de l'Allemagne de Bonn en Europe Occidentale et de notre soumission aux impérialistes américains.

NOTRE PROGRAMME

tient compte de l'actuel situation. Le rassemblement au 2ème tour des voix ouvrières et démocratiques sur notre programme minimum jettera les bases pour l'unitéde toutes les forces démocratiques. Chaque voix accordé au programme de notre parti comptera sur le plan national et renforcera la position de la classe ouvrière et de tous les travailleurs au parlement et partout ailleurs.

Pour une politique de paix et de progrès social

VOTEZ

Pierre Muller

Mineur-Charbon / Membre du Comité Central
Ancien Député

et son remplaçant :

Robert DAHLEM

Conseiller municipal de Sarralbe

PAS D'ABSTENTIONS !

ICAL - Strasbourg

Vu le candidat